

Dodatok č. 1**k Zmluve o dielo a poskytnutí užívacích práv č. 019/2007 (spr. č. 3121/2007)**

**uzatvorenej podľa §536 a nasl. Obchodného zákonníka a Autorského zákona
v znení neskorších predpisov**

1. Zmluvné strany:**1.1. Zhotoviteľ:**

Wolters Kluwer s. r. o.

Mlynské nivy 48, 821 09 Bratislava

IČO : 31 348 262 IČ DPH : SK2020300964

zápis v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka
č.: 4868/B

zastúpený : Ing. Peter Trgala, konateľ

bank. spojenie :

IBAN: ,

SWIFT: ,

(ďalej len „zhotoviteľ“)

1.2. Objednávateľ:

Saratovská 1/A, 844 54 Okresný súd Bratislava IV.

IČO : 0039535 IČ DPH: SK2020963615

zastúpený : JUDr. Daniela Kotrecová, predsedníčka okresného súdu

bank. spojenie : Štátna pokladnica, č. ú. :

IBAN: ,

SWIFT: ,

(ďalej len „objednávateľ“)

(ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“)

Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva o dielo a poskytnutí užívacích práv č. 019/2007 zo dňa 26.03.2007 sa mení nasledovne:

2. Body 1.1. a 1.2. sa menia tak, ako je uvedené vyššie.**3. Bod 2.1. znie:****2.1. Programové vybavenie**

Programovým vybavením sa na účely tejto zmluvy rozumie Automatizovaný Systém Právnych Informácií (ďalej len "ASPI"), ktorý obsahuje

a) bezplatný ASPI základ**b) autorský obsah v rozsahu a cene podľa Prílohy č. 1 k tejto zmluve.**

4. Bod 2.2.1. znie:

2.2.1. Objednávateľ môže mať nainštalovaný a využívať ASPI:

1. na jednom serveri Windows a využívať **siet'ovú verziu "ASPI"** až na **30** pracovných staniciach súčasne. Prístup k textom českej judikatúry a literatúry bude umožnený prostredníctvom internetového prepojenia na príslušný server zhotoviteľa (služba **PartnerASPI**)
2. na troch samostatných počítačoch

5. Dopĺňa sa bod 2.2.6., ktorý znie:

2.2.6. Objednávateľ sa zaväzuje pri inštalácii alebo reinštalácii programového vybavenia súčasne zaregistrovať každú licenciu pomocou tzv. „CIN“ kódu v zmysle pokynov zhotoviteľa.

6. Bod 2.3. znie:

2.3. Aktualizácie

Zhotoviteľ sa zaväzuje priebežne aktualizovať údajovú základňu ASPI v 1 – mesačnom cykle, zároveň umožní objednávateľovi aktualizáciu licencií prostredníctvom internetu v týždennom cykle.

7. Bod 3.1. znie:

3.1. ASPI

- dodaním upravených licencií ASPI v zmysle bodu 2.1. a Prílohy č. 1. tohto dodatku objednávateľovi do miesta jeho sídla do 7 dní po podpise tohto dodatku.

8. Bod 3.2. znie:

3.2. Aktualizácie

- budú objednávateľovi k dispozícii prostredníctvom internetu
- odoslaním aktualizacej sady **ASPI** poštou objednávateľovi do 21. dňa v kalendárnom mesiaci nasledujúcom po aktualizáčnom cykle, po dobu platnosti zmluvy na adresu:

**Okresný súd Bratislava IV.
Saratovská 1/A , 844 54 BRATISLAVA**

V prípade využívania aktualizácií prostredníctvom internetu objednávateľ na zasielaní aktualizacej sady netrvá.

9. Bod 4.1. znie: 4.1. Cena je stanovená dohodou podľa § 3 zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách vo výške:

a/ doplatok za zmenu licencie ASPI v zmysle bodu 2.1. a Prílohy č. 1. tohto dodatku		0,00 €
	DPH 20%	0,00 €
	Spolu:	0,00 €
b/ ročné predplatné za aktualizáciu ASPI prostredníctvom internetu alebo za 12 aktualizácií na jeden server Windows pre 30 klientov a tri samostatné počítače		2 734,46 €
	DPH 20%	546,89 €
	Spolu:	3 281,35 €

4.4. Za celoročné aktualizácie (kalendárne od r. 2017) zaplatí objednávateľ zhotoviteľovi podľa bodu 4.1.b/ tohto dodatku vždy v dvoch rovnakých splátkach a to do 31. januára a do 31. júla bežného roku na základe fakturácie zhotoviteľa, so splatnosťou 14 dní. Po podpise tohto dodatku bude k už vystavenej faktúre č. 4101603047 vo výške **1.798,37 € + DPH** vystavená faktúra v alikvotnej výške a to **312,03 € + DPH**. Faktúry budú zasielané elektronickou cestou na e-mail objednávateľa:

5.3. Zhotoviteľ ďalej zaručuje, že programové vybavenie ASPI a ASPI-Klient je plne kompatibilné s nasledujúcim technickým vybavením:

Stanica: Počítač kompatibilný s IBM PC/AT, RAM 1 GB, Windows XP a vyšší, Internet Explorer 9 a vyšší, protokol TCP/IP, internet

Samostatný počítač kompatibilný s IBM PC/AT, 1 GB RAM, voľná disková kapacita HDD 40,0 GB, DVD ROM, Windows XP a vyšší, Internet Explorer 9 a vyšší, internet.

Pri využívaní aktualizácií ASPI prostredníctvom internetu je navyše potrebná voľná disková kapacita HDD 10,0 GB a otvorený port pre komunikáciu 10000 alebo port 80. Pre prístup na službu PartnerASPI je potrebný otvorený komunikačný port 9000.

12. Ostatné dojednania Zmluvy o dielo a poskytnutí užívacích práv č. 019/2007 zo dňa 26.03.2007 zostávajú v platnosti.

13. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami, účinnosť nasledujúci deň po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky a je vyhotovený v štyroch rovnopisoch, z ktorých dva obdrží objednávatel' a dva zhotoviteľ. Zmluvné strany potvrdzujú autentickosť tohto dodatku zmluvy svojím podpisom.

dňa: 3. 8. 2016

 **Wolters Kluwer s.r.o.**
Mlynské nivy 48
821 09 Bratislava

dňa : 3. 8. 2016

JUDr. Daniela Kotréšová

Za objednávateľa:

Oznámenie o zmene názvu spoločnosti

Vážený obchodný partner,

týmto si Vás dovoľujeme informovať o zmene názvu spoločnosti IURA EDITION spol. s r. o.

Nový názov a adresa spoločnosti:

Wolters Kluwer s. r. o.

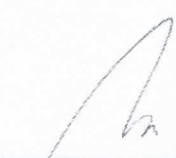
Mlynské nivy 48

821 09 Bratislava

Ostatné identifikačné údaje ostávajú nezmenené. Všetky doteraz uzatvorené zmluvy a záväzky ostávajú naďalej platné. Prosíme Vás, aby ste nový názov spoločnosti používali pri korešpondencii a fakturácii, a to s účinnosťou od 1. januára 2014.

Ďakujeme a tešíme sa na ďalšiu spoluprácu.

S pozdravom



Igor Masár
konateľ spoločnosti
 Wolters Kluwer